



品番:981010

## エンジン組み付けペースト

カムシャフトの交換やエンジン組付作業で摺動部分の初期なじみ確保は、その後のエンジン性能にも関わる 重要事項です。

本品は和光ケミカル社との共同開発により、エンジン組立工場やレーシングファクトリーでエンジンメカニックが 常用するエンジン組立専用品を一般向けに設定したものです。使用環境を選ばず使用できるよう、粘度を適正化し取扱性を向上させました。

#### ●使用箇所 初期磨耗、かじりを防止したい箇所に使用して下さい。

・カムシャフト摺動面

・シリンダー内壁

・ピストン摺動面

・リフター摺動面

・ピストンリング溝

・オイルポンプギア

各メタルベアリング摺動面

・ピストンピン

…等の金属摺動部

名 称	組付けペースト
内容量	NET 20g (4気筒エンジンに使用で約1台分)
成 分	有機モリブデン、炭化水素系増粘剤
用途	自動車用潤滑剤
使用方法 及び 注意事項	・塗布する箇所を綺麗に拭き、異物が付着していないか確認する。 ・保護手袋を着用し、指や刷毛を使用して潤滑したい箇所に塗布する。 ・オイルが接触しない箇所には使用しない。
▲ 警告·一般注意	<ul><li>・人体に害がある恐れがあるので、吸入飲用しない。</li><li>・眼や皮膚に付着すると炎症を起こす恐れがあるので保護具を使用する。</li><li>・子供の手の届かない所に保管し、誤飲やいたずらしないように注意する。</li></ul>
応急処置	・飲み込んだ場合は無理に吐かせず、水で口中を良くすすぐ。 ・眼や皮膚に付着した場合は、流水で良く洗い流す。 ・症状が改善しない場合は早急に医師の診断を受ける。
保管及び 廃棄方法	・容器を密閉し、温度変化の大きい所や直射日光を避けて保管する。 ・廃棄の際は容器を洗浄し、地方自治体の規制に従って処分する。
	株式会社 東名パワード TOMEI POWERED INC.
表示者	〒194-0004 東京都町田市鶴間 5-4-27 TEL: 042-795-8411(代) FAX: 042-499-7851 http://www.tomei-p.co.jp



# <u>INSTALLATION MANUAL</u>

P/N:981010

### **ASSEMBLY PASTE**

Assembly lube is one of the most important parts of engine build as ensuring initial conformability is critical for the engine performance after brake-in.

This Assembly Paste is specially formulated to cling to engine parts and provide exceptional wear protection. The special formula has been jointly developed with Wako Chemical to meet the racing-factory-use standard and adjusted viscosity for easy-apply, with handy size that well fits in your tool box.

### Where to apply

\*Apply to all areas of the engine susceptible to initial start-up wear.

- Cam Lobes
- Valve Lifters
- All Bearings
- Cylinder Bores
- Piston Rings & Grooves
- Piston Pins

- Piston Sides
- Oil Pump Gear

···etc.

1	
Item	ASSEMBLY PASTE
Volume	NET 20g (Typical amount for one 4-Cylinder engine build)
Ingredients	Organic Molybdenum Compound, Hydrocarbon Thickener
Directions	Automotive Lubricant Agent
Precautions	<ul> <li>Make sure to clean metal surface prior to apply.</li> <li>Apply with fingers and/or brush wearing gloves.</li> <li>Do not apply to areas engine oil does not lubricate.</li> </ul>
Safety Precautions	<ul> <li>Avoid inhale or swallow.</li> <li>Contact with skins or eyes may cause irritation. Wear protective gloves and eye protection.</li> <li>Keep out of reach of children</li> </ul>
First aid	•Flush mouth with clean water if swallowed, do not force to vomit. •In case of contact, immediately flush eyes, skins with plenty of water. •Immediately see a doctor if condition lasts or get worse.
Store/Disposal	<ul> <li>Keep container tightly closed. Store in cool environment and avoid direct sun light.</li> <li>Clean container and dispose according to local regulations after use up.</li> </ul>
Produced by	TOMEI POWERED INC.
	5-4-27 Tsuruma, Machida, Tokyo, Japan
	<b>TEL:</b> 042-795-8411(代) FAX: 042-499-7851
	http://www.tomei-p.co.jp